



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B.C.
V8W 3X4
Bid Fax: (250) 363-3344

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada - Pacific
Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B. C.
V8W 3X4

Title - Sujet MV Sun Sea - DDR - Élimination	
Solicitation No. - N° de l'invitation 47419-191404/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client 47419-191404	Date 2018-06-01
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$XLV-211-7516	
File No. - N° de dossier XLV-7-40242 (211)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-06-29	
Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Buchan, Torrey	Buyer Id - Id de l'acheteur xlv211
Telephone No. - N° de téléphone (250) 216-2092 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La présente modification à la demande de renseignements vise à répondre aux questions de l'industrie.

Q1 : Dans la demande de renseignements, il est indiqué ce qui suit : « L'industrie devrait noter qu'en raison de son état, le remorquage du navire est limité aux eaux du sud de la Colombie-Britannique ».

Pouvez-vous définir plus en détail les limites géographiques des « eaux du sud de la Colombie-Britannique »?

R1 : On entend par les « eaux du sud de la Colombie-Britannique » :

Les eaux à l'intérieur des lignes reliant les points et/ou endroits suivants : cap Flattery et Owen Point; cap Sutil et Mexicana Point; cap James et Allison Harbour; sans naviguer dans les eaux côtières et les bras de mer de la côte ouest de l'île de Vancouver, entre Owen Point et cap Sutil; sans naviguer sur le fleuve Fraser, à l'est de l'embouchure de la rivière Sumas.